



A tulajdon múlandó, a sábbát állandó (Böhár – Böchukotáj)

Ki távou el háárec áser áni notén láchem vösávtá háárec sábbát l'Hásém. Ha bementek az országba, amit adok nektek, akkor a föld is tartson szombatot.

Ezzel indul a kettős hetiszakasz (május 8.) első fele, és még részletezi is: hat éven át termelj a mezőn, a hetedikben ne végezz semmilyen mezőgazdasági munkát! Az 50-es években a zsidó gimnázium egyik „vonalas” tanára megjegyezte: de hiszen ez a vetésforgó! Már a Tórában is... Nahát! Már akkor ismerték!

Ma már nem vagyunk rákényszerítve egy kor divatáramlatára, így kijelenthetjük: ez nem a vetésforgó, hanem az Örökkévaló parancsa. Azaz, a „hetedikben” minden pihenjen!

De mit fogunk enni? – merült fel őseinkben a kérdés. Erre is részletes leírás szolgál, senkit nem fenyegetett az éhség – legalábbis emiatt.

De mi lesz a címben említett tulajdonnal? **Jobél hi sönát háchámisim sáná tihje láchem...** Jobél, az ötvenedik évet tartásatok meg... szenteljétek meg! Itt részletesen taglalja a Tóra az ezzel kapcsolatos tudnivalókat, a lényege: az 50. évben a tulajdonok egy része „visszaáll” eredeti formájába. Kődösnek tűnő megfogalmazásom nem a véletlen műve.

A tanulás egyszerűbb: semmi sem a miénk! Az sem, amiért pénzt adtunk, megvettük. Hétköznapi példák. Néhány évtizeddel ezelőtt a Joint felújította a Dob utcai ortodox óvodát. Az avató rabbi – az amerikai jótékonykodók jelenlétében – mindenről szólt, az óvoda szellemiségének jelentőségéről, az alefbész elsajátításának fontosságáról stb. Csak egyet nem tett meg: nem mondott köszönetet az adományozóknak...

Mert ismerte a Szentírást.

Jeruzsálemben, a szent városban sok a sálem. Bárki kipróbálhatja, odaad nekik néhány sekelt, és nem köszönik meg...

Mert ismerik a Szentírást.

Azaz, az avató rabbi nem köszönte meg a Jointnak az óvodára adott pénzt, mert nem a sajátjukból adták, hanem abból, amit Isten juttatott nekik. A koldus ugyanezért nem hálálkodik, mert az adakozó nem a sajátjából ad. Persze van egy kis buktató: mindkét „félnek” ismernie kell a hagyományt. Mert ha nem, akkor legalábbis hálátlanak, de főleg modortalannak hiszi az adományozó a rászorultat.

Visszatérve szidránkhoz: az 50. év jobél, és ekkor a föld (is) megszűnik a tulajdonos tulajdona lenni.

Minden, amink van – Istené!

Ráv

Szédereste és széderesték

A címválasztás nem véletlen. Megfigyelésünk szerint évről évre egyre kevesebb körzetben rendeznek két széderestét. Gyors közvélemény-kutatásunk alapján három okról tudunk. A sorrend sem a véletlen műve. Első a gazdasági vál-

veztek a széderestét, az is bizonyítja, hogy szinte valamennyien végig együtt maradtak.

A második estén Biczó Tamás énekelte el a kidust. Ezt követően Deutsch László főrabbi köszöntötte a hittestvéreket, majd elmondta az est

Az est fényét emelték a *Tóth Emil* főkéntor tolmácsolásában elhangzott hagyományos peszachi dallamok, de a modern kori chászidizmus zenei világába is betekintést nyerhettünk. Kedves, játékos ünnepi dalokat énekelt a közönség a főkéntor irányításával.

győri főrabbinak „Az örökös éjszakája” című alapműve alapján szerkesztettek meg, egységes és igényes kivitelben, ami *Kocsis Péter* munkáját dicséri. A neves szponzorok támogatásával kiadott kétnyelvű Haggadát *Borsányi Schmidt Ferenc* rendezte sajtó alá és látta el előszóval.

Markovits Tibor elnök és *Deutsch Dezső*, a közösség doyenje nagy segítséget nyújtottak az est lebonyolításában.

Az első napon a Má nistánát *Györfi Dani* és *Béni* kérdezte. A sok-sok szép, emelkedett, de mégis könnyed pillanat egyik kedves mozzanata volt, amikor az általános iskolás Danit kérte fel a főrabbi, hogy ellenőrizze, az Élijáhu próféta számára kitett serleghől hiányzik-e valamennyi bor. A történet pikantériájához hozzátartozik, hogy az eddigi években még egyszer sem észleltek hiányt. Most azonban apró csodaként és mindenki legnagyobb meglepetésére a kisfiú közölte: talán egy ujjnyi mégis hiányzik a pohárból.

Úgy tűnik, mégiscsak eljött Élijáhu próféta!

Az első széder éjjel fél tizenegyig tartott, és munkanapra esett. Ennek ellenére a 120 főnyi vendégsereg túlnyomó többsége a vacsorát követő imán is végig ott maradt, és ez nagy dolog!

Gémesi Brigitta

(Folytatás a 3. oldalon)



ság, ezért a 3-5 ezer forintos széder egyre kevesebb család számára érhető el. A másik az olcsóbb, javarészt külföldi pénzből finanszírozott „alternatív” széder, többnyire amerikai szervezetek rendezésében – fele áron. A harmadik: egyre többen térnek vissza a hagyományhoz, és otthon ünnepelek.

Hegedűs

Az első estén először imádkozás volt a frissen renovált zsinagógában, majd a díszterembe vonult a közel száztagú ünneplő közösség, ahol gyönyörűen megterített asztalok várták őket. *Deutsch László* főrabbi köszöntötte a megjelenteket, köztük *Rogán Antal* polgármestert és feleségét, *Derce Tamás* polgármestert, *Steiner Pál* képviselőt, *Gulyás Kálmán* államtitkárt és feleségét, valamint *Perger Eszter* főorvost. *Egri Oszkár*nak, a körzet elnökének köszöntője után a főrabbi vezette le a szédert. Elmagyarázta az Egyiptomból való kivonulás történetét, válaszolva a Má nistáná kérdéseire. Az elmondottakat midrásokkal színezte. *Klein Ervin* főkéntor és *Biczó Tamás* kántor is kivette részét a Haggada felolvasásából.

Valaki megjegyezte: „Azért jöttem a Hegedűsbe, mert hallottam, hogy itt szigorúan a hagyományok szerint megy végbe a széder.” Egymás után hangzottak el a Haggada imarészletei, a szimbolikus ételek magyarázatai, majd következtek a vallási kérdések és az ezekre adott válaszok csokoládéval való jutalmazása, ami mind-mind fokozta a jelenlévők jó hangulatát.

A finom vacsora elfogyasztása után a bencsolást *Klein Ervin* főkéntor énekelte, és vele a közösség. Ezt követte a Haggada második részlete. Azt, hogy az emberek mennyire él-

programontjait, ismertette a széder megülésének fontosságát. Itt is elhangzottak a Má nistáná kérdései, történeti ismertetések a szolgátság eseményeiről és a pusztai vándorlás eseményeiről. Az étkezés utáni imát *Biczó Tamás* énekelte, és természetes vele együtt a közösség.

A körzet ezúton mond köszönetet *Deutsch László* főrabbi úrnak, *Singer Andrásné*nek és mindazoknak, akik segítettek az előkészületeket és a széderesték szép lebonyolítását.

ORZSE

A zsidó egyetemen az évek óta tartó gyakorlathoz híven két estét tar-



tottak, mindkettőt, így a második napi ifjúsági szédert is *Schöner Alfréd* rektor-főrabbi vezette.

Mindkét estén zsúfolásig megtelt a terem, összesen 210 vendég ünnepelt együtt. Hétfőn a pár esztendeje újjászerveződött közösség aprajánagyja részt vett. Olyan emberek is, akik korábban nem ide jártak, nem beszélve a rendszeresen visszatérő külföldi hittestvérekről, akik Svédországból, az USA-ból, Németországból és természetesen Izraelből érkeztek. Másnap – a többéves gyakorlatnak megfelelően – túlnyomórészt a hallgatók jöttek el.

A közös élményben és elmélyülésben nagy szerepe volt a forgatókönyvként szolgáló, az ORZSE által reprint sorozatban kiadott Haggadának, melyet a mártír sorsú *Róth Emil*

FELHÍVÁS

A Magyarországi Zsidó Hitközségek Szövetsége alapszabályának 114/A. §-a alapján a Magyar Zsidó Kongresszus ülését **2010. május 16-án (vasárnap) 10 órára összehívjuk** a Budapest VII., Síp u. 12. szám alatt lévő Díszterembe.

A Kongresszuson részt vehet minden olyan önálló jogi személyiségű vagy jogi személyiség nélküli csoport, amely magát magyar zsidóként határozza meg, és legalább az ülést megelőző 15. napon regisztrálás céljából részvételi szándékát bejelenti, és kinyilvánítja kötődését a magyar zsidósághoz.

A Kongresszuson valamennyi részt vevő csoportot azonos jog illeti meg, a Kongresszus a résztvevőkre nézve kötelező érvényű döntést nem hozhat. Az ülésre való jelentkezés, regisztrálás vagy részvétel elmulasztása nem jelenti azt, hogy a Kongresszus későbbi ülésein az adott csoport ne vehetne részt.

Az ülés a működési szabályait saját maga állapítja meg. A korábban már regisztrált csoportoknak nem kell újból regisztrálniuk. A Mazsihisz 114/A. §. rendelkezései: A Magyarországi Zsidó Hitközségek Szövetségének Kongresszusa – Magyar Zsidó Kongresszus –

- (1) A Szövetség konzultatív tanácskozátestülete a Kongresszus.
- (2) A Kongresszuson részt vehet minden Magyarországon vagy azon kívül működő zsidó szervezet, amely a Kongresszus ülése előtt legalább 15 nappal írásban bejelenti részvételi szándékát, kinyilvánítja kötődését a magyar zsidósághoz.
- (3) A Kongresszus ülésének időpontjáról és a részvétel lehetőségéről a Szövetség vezetői nyilvános felhívást bocsátanak ki.
- (4) A Kongresszus ülését évente legalább egy alkalommal össze kell hívni.
- (5) A Kongresszust a Szövetség vezetői vezetik.
- (6) A Kongresszus önálló jogi személyiséggel nem rendelkezik, az azon részt vevő szervezetekre kötelező határozatokat nem hozhat.
- (7) A Kongresszus bizottságokat alakíthat.
- (8) A Kongresszuson részt vevő szervezetek költségeiket maguk viselik. Az ülés napirendje:
 1. Elnöki megnyitó
 2. A legutóbbi ülés óta eltelt időszak áttekintése
 3. A kialakult magyarországi belpolitikai helyzettel kapcsolatos nyilatkozat megvitatása és elfogadása
 4. A zsidóság a mai magyar társadalomban. Előadó: Kovács András szociológus, a CEU professzora. Az előadás kezdete: kb. 11 óra
 5. Zárszó

Dr. Feldmájer Péter
Mazsihisz
elnök

Zoltai Gusztáv
Mazsihisz
ügyvezető igazgató



